

# SWEDISH BIO ENERGY PRAGUE 2006

KONFERENCE O VÝVOZU BIO-ENERGIE,  
HOTEL DIPLOMAT, PONDĚLÍ 27. LISTOPADU



## Setkání se švédskými obchodními partnery v Praze

Hlavním tématem při setkání českých a švédských firem a dalších účastníků pozvaných Švédským obchodním oddělením a Švédským velvyslanectvím na pražskou konferenci o bio-energiích, která se bude konat 27. listopadu, bude jak vytvořit ze stávajícího vývoje směrem k trvale udržitelnému rozvoji v oblasti energií úspěšné podnikání.

Díky ambiciózní politice v oblasti životního prostředí a soustředění výzkumu na udržitelnou výrobu energie je švédský sektor zaměřený na výrobu bio-energie jedním z nejrozvinutějších na světě.

27. listopadu se zúčastní švédské firmy zaměřené na bio-energie konference organizované v Praze Švédským obchodním oddělením a Švédským velvyslanectvím. Jste srdečně zváni k účasti na této konferenci. Cílem konference je pomoci českým i švédským firmám a dalším účastníkům nalézt nové partnery pro export i import.

### Hledání nových obchodních partnerů

Zúčastněné švédské firmy zastupují nejnovější technologie a přinášejí zkušenosti získané

během prudkého rozvoje bio-energetického sektoru ve Švédsku. Tyto švédské firmy hledají nové partnery ve Střední Evropě. Švédské obchodní oddělení a Švédské velvyslanectví vás vybrali jako jednoho z potenciálních partnerů.

### Představení jednotlivých firem

V průběhu konference se podělí zástupci švédských firem, dalších organizací a českých a švédských ministerstev o své poznatky a znalosti.

Odpoledne budou probíhat informativní setkání švédských a českých firem a spontánní i sjednané schůzky.

Večerní recepce na Švédském velvyslanectví nabídne možnost navázat neformální kontakty.



# Bio-energie mají ve Švédsku výsadní postavení

■ ■ **Více než čtvrtina veškeré spotřebované energie ve Švédsku – včetně elektřiny, tepla, dopravy, atd. – pochází z obnovitelných zdrojů energie.**

Díky rozsáhlému lesnímu průmyslu ve Švédsku, ale i dlouhodobým investicím do výzkumu v oblasti, zaujímá biomasa jako zdroj energie ve Švédsku významnou a ve světě ojedinělou pozici. V roce 2004 pocházelo 26% veškerého zásobování energie v Švédsku z obnovitelných zdrojů, a 17%, nebo 110 TWH, z bio-energie. Více než 60% výroby dálkového topení a 5% elektrické energie pochází z biomasy. V dopravě tvoří bionafta 2% celkové spotřeby. Švédské firmy mají velkou zkušenost se veškerými aplikacemi bio-energie: malé a velké projekty, všech druhů bio-palin na teplo, elektřinou a dopravu.

## **Podpora ze strany švédské vlády**

Švédská vláda, např. prostřednictvím Švédského obchodního oddělení, podporuje vývoz švédských technologií a znalostí, které napomáhají prohlubovat trvale udržitelný rozvoj v celosvětovém měřítku. Stávající objem švédského vývozu ekologické technologie činí přibližně 75 mld Kč ročně. A očekává se jeho nárůst především v oblasti produkce trvale udržitelných energií, jako je bio-energie.

“ Švédsko je jednou z předních světových zemí, co se týká vývoje ve výrobě trvale udržitelné energie. Švédské obchodní oddělení se snaží využít této pozice k vytvoření rentabilních podnikatelských příležitostí pro švédské i české firmy v oblasti bio-energií.

*Jonas Granath,  
Trade Commissioner,  
Švédské Obchodní Oddělení  
v Praze*

## The Swedish Trade Council Helps You to do Business With Sweden

With our extensive network and experience in Swedish industry and commerce, we can identify the right suppliers for you. In addition, we provide quick and free of charge answers to questions you may have about Swedish exports.

We also work with Swedish companies seeking to establish a presence abroad. We have around 450 employees in 45 countries.

The Swedish Environmental Technology Network is a sector program within the Swedish Trade Council. The business concept is to through joint actions promote and support new business possibilities in the environmental technology area.

The Swedish Environmental Technology Network has 700 member companies.

**Swedish Trade Council  
in Prague**

Phone: +420 222 242 000  
Fax: +420 224 213 026

prague@swedishtrade.se  
www.swedishtrade.com

**EXPORTRÅDET**  
SWEDISH TRADE COUNCIL 

Setkáte se s zástupci švédských firem hledajících české obchodní partnery.



## Program

### Pondělí, 27. listopadu

- Registrace a polední buffet od 11.00.
  - Konferenci zahájí švédská velvyslankyně v České republice, Catherine von Heidenstam. Zástupci ministerstev Švédska a České republiky budou diskutovat o významu mezinárodní spolupráce v oblasti technologií souvisejících s ochranou životního prostředí.
  - Bio-energie ve Švédsku. Kent Nyström, výkonný ředitel švédské asociace pro bio-energie Svebio bude hovořit o rozvoji bio-energie ve Švédsku.
  - Prezentace švédských firem účastnících se konference.
  - Informativní setkání švédských a českých firem a neformální i sjednané schůzky mezi českými a švédskými firmami.
  - Večerní recepce na švédské ambasádě.
- Program je předběžný.*

- **MÍSTO:** Hotel Diplomat, Evropská 15, Praha 6.
- **KONFERENCE** je zdarma pro české účastníky.

” Tato konference je jedinečnou příležitostí dozvědět se něco více o technologiích na ochranu životního prostředí a zároveň k získání nových obchodních kontaktů se švédskými firmami pracujícími v oblasti bio-energií.

*Truls Borgström  
Second Secretary  
Embassy of Sweden*

■ "Swedish Bio Energy in Prague" je plánovaná na den před konáním národní konference sdružení Biom, která se bude konat 28.-29. listopadu a která se bude týkat biomasy a bioplynu.

## Informace

- » Petra Norling, Swedish Trade Council, +420 222 242 004, [petra.norling@swedishtrade.se](mailto:petra.norling@swedishtrade.se)
- » Truls Borgström, Swedish Embassy in Prague, +420 220 313 215, [truls.borgstrom@foreign.ministry.se](mailto:truls.borgstrom@foreign.ministry.se)



# Konference vám poskytne:

- ■ Představení vaší firmy potenciálním švédským obchodním partnerům v brožuře distribuované před začátkem konference.
- ■ Prezentace potenciálních švédských obchodních partnerů během konference
- ■ Informativní schůzky s vybranými švédskými firmami.
- ■ Informace o tom, jak může Švédské obchodní oddělení napomoci obchodním vztahům mezi švédskými a českými firmami.
- ■ Příležitost k neformálním kontaktům v průběhu recepce na švédském velvyslanectví.
- ■ Možnost položit předem otázky, které budou zodpovězeny během konference.

■ ■ Konference je zdarma  
pro české účastníky.

# Kdo by se měl zúčastnit

- Ředitelé krajských úřadů
- Spotřebitelé energie
- Finanční instituce
- ■ Investoři
- Odborné asociace
- ■ Dodavatelé energie a služeb
- Výrobce bio-energetického zařízení
- ■ Odborníci energie a bio-energie
- Výzkumní ústavy.

## Yes please,

- I would like to participate in the Czech-Swedish Conference on bio energy in Prague on November 27.

Organisation .....

Name .....

Address .....

Phone .....

Mobil .....

E-mail .....

- I consent to digital storing of the information given by me above for internal use at the Swedish Trade Council.

Send your registration  
no later than November 20 to:  
E-mail: [petra.norling@swedishtrade.se](mailto:petra.norling@swedishtrade.se)  
Fax: +420 224 213 026



**Swedish Trade Council**  
Vaclavske namesti 51,  
P.O.Box 456  
CZ - 111 21 Praha 1  
Czech Republic